



**DOUBLE DOOR REFRIGERATOR
FREEZER - FRIDGE**

Instruction booklet

KÜHL - GEFRIER - KOMBINATION

Bedienungsanleitung

**RÉFRIGÉRATEUR DEUX PORTES
Congélateur - Réfrigérateur**

Guide d'utilisation

**DUBBEL DEURS KOELKAST
Vriezer - Koelkast**

Handleiding

**FRIGORIFERO A DUE PORTE
Freezer - Frigo**

Manuale di istruzioni

**FRIGORIFICO DE DOS PUERTAS
Congelador - Frigorífico**

Manual de instrucciones

**FRIGORIFICO DE DUAS PORTAS
Congelador - Frigorífico**

Manual de Instruções

KYLSKAP

Frys-Kyl

Instruktionsbok

ДВУХКАМЕРНЫЙ ХОЛОДИЛЬНИК

инструкция по эксплуатации

Table des matières

AVANT D'UTILISER L'APPAREIL	32
Instructions de sécurité	32
Avertissements en matière de sécurité	33
Installation et utilisation de votre réfrigérateur	34
Avant d'utiliser votre réfrigérateur	35
LES DIFFERENTES FONCTION ET POSSIBILITE	35
Réglage du thermostat	35
Avertissements relatifs aux réglages de la température	36
Super congélation et température ambiante faible	36
Accessoires	37
Fabrication de glaçons	37
Si votre appareil est doté du ventilateur turbo ;	38
l'Étagère en verre	38
Tiroir	38
Spatule en plastique	38
DISPOSITION DES DENREES DANS L'APPAREIL	39
Compartiment réfrigérateur	39
Compartiment congélateur	39
NETTOYAGE ET ENTRETIEN	40
Dégivrage	41
Compartiment réfrigérateur	41
Compartiment congélateur	41
Remplacer l'ampoule	42
EXPEDITION ET REPOSITIONNEMENT	42
Repositionner la porte	42
AVANT D'APPELER LE SERVICE APRÈS-VENTE	43
LES PARTIES DE L'APPAREIL ET LES COMPARTIMENTS	45

PARTIE 1. AVANT D'UTILISER L'APPAREIL

Instructions de sécurité

- Si le modèle contient le R600a, voir plaque signalétique qui se trouve sous le réfrigérant (l'isobutane du dispositif de refroidissement), un gaz naturel très écologique mais aussi combustible. Pendant le transport et l'installation de l'appareil, veillez à ce que aucune des composantes du circuit de réfrigération ne soit endommagée. En cas de dommage, évitez les flammes nues ou les sources d'allumage, ventilez la chambre dans laquelle le dispositif se trouve pendant quelques minutes.

Avertissement: *Ne bloquez pas les ouvertures situées dans l'appareil ou dans la structure.*

- Évitez d'utiliser les objets mécaniques ou de recourir à d'autres méthodes artificielles pour accélérer le dégivrage.
- N'utilisez pas des appareils électriques dans le réfrigérateur ou dans le compartiment congélateur de l'appareil.
- Si cet appareil sert à remplacer un vieux réfrigérateur comportant un cadenas, cassez ou retirez le cadenas par mesure de sécurité, avant de le garder pour éviter que les enfants ne s'y enferment pendant leurs jeux.
- Vos vieux réfrigérateurs et congélateurs contiennent des gaz isolants et réfrigérants qui doivent être éliminés correctement. Confiez la mise au rebut de votre vieil appareil uniquement au personnel qualifié de votre localité et contactez les autorités compétentes ou votre marchand pour en savoir plus. Veuillez vous assurer que le tuyau d'alimentation de votre unité frigorifique n'est pas endommagé avant que le service d'élimination de déchet ne le récupère.

Attention :

Lisez attentivement ce livre avant d'installer et de mettre en marche l'appareil. Le fabricant n'assume aucune responsabilité pour une mauvaise installation et utilisation tel que décrit dans le présent livret.

Informations relatives à la conformité

- La classe tropicale est définie pour les températures environnementales comprises entre 16°C et 43°C conformément aux normes TS EN ISO 15502.
- L'appareil est conçu en conformité avec les normes EN15502, IEC60335-1 / IEC60335-2-24, 2004/108/CE.



Veillez demander conseil aux autorités municipales concernant la mise au rebut des déchets d'équipements électriques et électroniques à des fins de réutilisation, de recyclage et de récupération.

Avertissements en matière de sécurité

Avertissement: évitez d'utiliser des dispositifs mécaniques ou autres pour accélérer le processus de dégivrage en dehors de ceux qui vous ont été recommandés par le fabricant. Évitez d'utiliser des appareils électriques à l'intérieur du compartiment de conservation des denrées à moins que ceux-ci vous aient été recommandés par le fabricant. Veillez à ce que les orifices de ventilation de l'appareil ne soient pas obstrués. N'endommagez pas le circuit réfrigérant.

- Évitez d'utiliser de multiples prises ou rallonges.
- Évitez d'utiliser des prises endommagées ou usées par le temps.



- Évitez de tirer, de tordre ou d'endommager le cordon.
- Le présent appareil a été conçu pour être utilisé par des adultes. En conséquence, évitez de laisser les enfants s'en servir comme jouet car ils peuvent par exemple utiliser la porte pour jouer à la balançoire.



- Évitez de brancher ou de débrancher l'appareil avec des mains mouillées au risque d'être victime d'une électrocution!
- Évitez de mettre les bouteilles cassables ou les récipients de boisson dans le compartiment congélateur. Les bouteilles ou les canettes peuvent exploser.
- Pour votre sécurité, ne placez pas des matières explosives ou inflammables dans votre réfrigérateur. Placez les boissons à forte concentration d'alcool verticalement dans le compartiment réfrigérateur et fermez bien le bouchon.



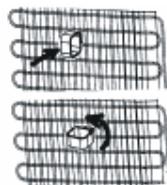
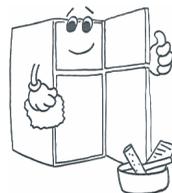
- Au moment de sortir la glace fabriquée dans le compartiment congélateur, évitez de la toucher. Si vous le faites, elles peuvent vous faire du mal.
- Évitez de toucher aux denrées congelées avec les mains nues! Évitez de consommer les glaçons et les crèmes directement après les avoir sorti du congélateur!
- Évitez de congeler à nouveau les denrées qui l'ont déjà été une fois celles-ci déjà fondues. Cela peut causer des problèmes de santé comme une intoxication alimentaire.
- Évitez de couvrir la carrosserie ou la partie supérieure du réfrigérateur avec de la dentelle. Si vous le faites, vous affecterez les performances de votre réfrigérateur.
- Fixez les accessoires dans le réfrigérateur pendant le transport pour éviter de les endommager.
- Le présent appareil n'a pas été fabriqué pour être utilisé par des personnes (les enfants inclus) aux capacités physiques, sensorielles ou intellectuelles réduites ou manquant d'expérience et de connaissances à moins d'avoir été encadrées ou formées au niveau de l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité. Surveillez les enfants afin de vous assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.



- En cas de dommage du câble d'alimentation, faites-le remplacer par le fabricant, son agent de service ou tout autre technicien qualifié afin d'écartier tout danger.

Installation et utilisation de votre réfrigérateur

- Avant d'effectuer le raccordement électrique, assurez-vous que le voltage indiqué sur la plaque signalétique correspond au voltage de l'installation électrique de votre habitation
- La tension de fonctionnement de votre réfrigérateur est de 220-240 V à 50Hz.
- Le câble d'alimentation de votre réfrigérateur est doté d'une prise de terre. Cette fiche doit être utilisée dans un réceptacle mis à la terre d'au moins 16 A. Si vous ne disposez pas de réceptacle qui confirme cette mesure, veuillez contacter un électricien qualifié.
- Nous ne sommes pas responsables des dommages dus à une utilisation de l'appareil sans mise à la terre.
- Installez votre réfrigérateur dans un cadre qui ne l'exposera pas à la lumière directe du soleil.
- Assurez-vous de l'avoir installé à 50 cm des sources de chaleur comme les réchauds, les fours, les plaques chauffantes, etc. et à 5 cm au moins des fours électriques.
- N'utilisez jamais votre appareil en plein air, ni ne le laissez sous la pluie.
- Insérez les entretoises murales en plastique à l'intérieur du condenseur qui se trouve à l'arrière du réfrigérateur afin de nettoyer le mur pour une bonne performance.
- Lorsque votre réfrigérateur se trouve à proximité d'un surgélateur, 2 cm au moins doit les séparer afin d'éviter que la surface externe de l'appareil soit humide. • Ne rien poser au-dessus de votre réfrigérateur. Installez-le dans un cadre approprié de sorte qu'il existe au moins 15 cm d'espace libre au niveau de la surface supérieure.
- Si vous choisissez d'installer votre réfrigérateur à proximité de vos meubles de cuisine, laissez un espace de 2 cm entre eux.
- Installez le plastique d'ajustement de la distance (la partie comportant les ailettes noires à l'arrière) en le tournant dans l'intervalle d'un angle de 90° pour éviter que le condenseur ne touche au mur.
- Les pieds réglables avant doivent rester stables dans une hauteur appropriée afin de permettre à votre réfrigérateur d'être stable et de fonctionner correctement. Vous pouvez régler les pieds en les tournant en sens horaire (ou dans le sens contraire). Ceci doit être fait avant la disposition des aliments dans le réfrigérateur.
- Avant d'utiliser votre réfrigérateur, nettoyez toutes ses parties avec de l'eau chaude contenant une cuillère à café de bicarbonate de sodium, puis rincez avec de l'eau propre et séchez. Remplacez toutes les pièces après le nettoyage.



Avant d'utiliser votre réfrigérateur

- Si vous êtes sur le point de faire fonctionner votre réfrigérateur pour la première fois ou après l'avoir transporté, maintenez-le tout droit pendant 3 heures et branchez-le pour un fonctionnement optimal. Si vous ne procédez pas ainsi, le compresseur peut être endommagé.
- Votre réfrigérateur peut dégager une certaine odeur lorsque vous le faites fonctionner pour la première fois; cette odeur disparaîtra avec le refroidissement de votre appareil.



PARTIE 2. LES DIFFERENTES FONCTION ET POSSIBILITE

Réglage du thermostat



- Le thermostat permet de réguler la température interne des compartiments réfrigérateur et congélateur. En faisant passer le bouton de la position 1 à la position 5, il est possible d'obtenir des températures plus froides. La position " 0 " indique que le thermostat est fermé et que le refroidissement est impossible.
- Pour le stockage à court terme des aliments dans le compartiment du congélateur, vous pouvez régler le bouton entre la position 1 et 3.
- Pour le stockage à long terme des aliments dans le compartiment du congélateur, vous pouvez régler le bouton entre 3 et 4.

Avertissements relatifs aux réglages de la température

- La température environnante, la température des aliments frais stockés et le nombre de fois que la porte est ouverte, affectent la température dans le compartiment du réfrigérateur. Si nécessaire, changez le réglage de température.
- Nous vous déconseillons de faire fonctionner votre réfrigérateur dans des environnements où la température excède 10°C.
- Le réglage du thermostat doit se faire en tenant compte de la fréquence d'ouverture et de fermeture des portes des compartiments réfrigérateur et congélateur, la quantité de denrées conservées dans le réfrigérateur, ainsi que le cadre qui abrite le réfrigérateur.
- Après avoir branché votre réfrigérateur, celui-ci doit fonctionner pendant 24 heures sans interruption, en fonction de la température ambiante, pour que l'appareil soit suffisamment préparé à bien conserver vos denrées. Évitez d'ouvrir la porte du réfrigérateur avec une certaine fréquence et gardez-vous d'y introduire une quantité importante d'aliments au cours de cette période.
- Une fonction retardatrice d'environ 5 minutes a été prévue pour permettre d'éviter tout dommage au compresseur de votre réfrigérateur pendant l'opération de branchement-débranchement ou après une coupure de l'alimentation électrique. Votre réfrigérateur commencera à fonctionner normalement après 5 minutes.
- Votre réfrigérateur a été fabriqué pour fonctionner à des intervalles de température ambiante précises conformément à la classe climatique figurant sur l'étiquette d'information. Nous vous déconseillons de faire fonctionner votre réfrigérateur dans des environnements non correspondants aux intervalles de température.

Classe climatique	Température ambiante (°C)
T	Entre 16 et 43 (°C)
ST	Entre 16 et 38 (°C)
N	Entre 16 et 32 (°C)
SN	Entre 10 et 32 (°C)

Super congélation et température ambiante faible

(Si le bouton Super est disponible)

- a) Super congélation : si la température ambiante est supérieure à 16°C, ce bouton peut servir à régler le mode Super congélation. Le bouton Super congélation doit être utilisé pour la congélation des aliments frais ou lorsque le voyant du panneau supérieur est EN MARCHE. (Le voyant du panneau supérieur se met en MARCHE lorsque le refroidissement est insuffisant). L'appareil fonctionnera plus longtemps lorsque ce bouton est activé. Par conséquent, après avoir réussi à refroidir le réfrigérateur (ou si le voyant du panneau supérieur est désactivé) vous devez retourner à la position précédente. À une température ambiante de plus de 18°C, si la fonction Super congélation ne peut être utilisée, elle doit toujours être réglée sur la position DÉSACTIVÉE (OFF).



b) Température ambiante faible:

- Il convient en principe de régler ce bouton sur la position '❄' sauf lorsque la température ambiante est faible comme en hiver (en dessous de 16°C) ou lorsque la température du congélateur doit rester inférieure. Dans ce cas, tournez le bouton et mettez-le sur la '🔔' position MARCHÉ (ON).
- Pour mettre le bouton Super congélation qui se trouve dans le boîtier du thermostat sur la position MARCHÉ (ON), appuyez sur le bouton vers la position '🔔'. Le bouton s'allumera.
- Lorsque le compartiment congélateur refroidit jusqu'à une température suffisante, ou lorsqu'il fait chaud, tournez le bouton de super congélation sur la position ARRÊT (OFF) pour économiser de l'énergie. (❄)
- Si vous connectez l'appareil pour la première fois, l'appareil devra d'abord fonctionner en continu pendant 24 heures, de sorte que la température soit assez basse pour une réfrigération adéquate de la nourriture.
- Pendant cette période de réfrigération, vous ne devrez pas souvent ouvrir la porte et il est préférable de ne pas mettre trop de nourriture dans l'appareil. Si l'appareil est éteint ou débranché, vous devez attendre au moins 5 minutes avant de le remettre en marche pour ne pas endommager le compresseur.

Accessoires

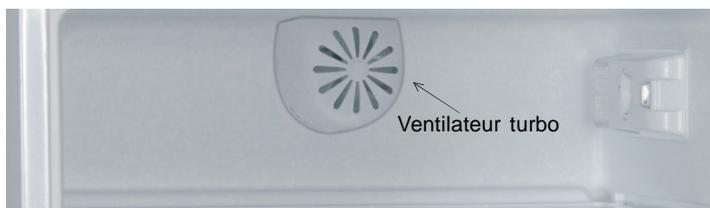
Fabrication de glaçons



- Tirez la manette vers vous et sortez le bac à glaçons
- Remplissez-le d'eau jusqu'au niveau du trait.
- Tenez la manette par son extrémité gauche et posez le bac à glaçons dans le compartiment à glace
- Une fois les glaçons formés, tordez la manette afin qu'elle puisse libérer les glaçons dans le compartiment à glace.

Évitez de remplir le compartiment à glace d'eau afin d'obtenir des glaçons. Vous risquez ainsi de l'endommager.

Si votre appareil est doté du ventilateur turbo ;



- Évitez d'obstruer les orifices d'admission et de sortie d'air au moment d'introduire vos denrées dans l'appareil; dans le cas contraire, la circulation de l'air rendue possible par le ventilateur turbo sera défaillante.

L'Étagère en verre

Pour l'utilisation des étagères en verre, veuillez vous reporter aux informations figurant sur le réfrigérateur et sur les étagères en verre. Ces étagères en verre sont remplaçables.

Tiroir

Votre appareil peut vous avoir été fourni avec des tiroirs au niveau du bac à légumes. Si tel est le cas, vous avez la possibilité de les enlever si vous le souhaitez et utiliser le réfrigérateur sans eux.

Vous devez pousser les tiroirs de manière à ne pas obstruer le passage de l'air. La température de ce compartiment est la même que celle du réfrigérateur.

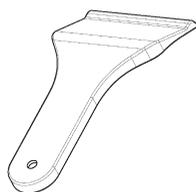


Butées



Spatule en plastique

Après un certain temps, du gel se formera dans certains endroits du congélateur. Le gel accumulé dans le congélateur doit être enlevé de temps en temps. Utiliser une spatule en plastique si nécessaire pour le faire. Évitez d'utiliser des objets métalliques en pareille situation. Si vous le faites, vous courez le risque de percer le circuit du réfrigérateur, ce qui pourrait entraîner des dégâts irréparables pour l'appareil.



PARTIE 3. DISPOSITION DES DENREES DANS L'APPAREIL

Compartment réfrigérateur

- Pour réduire l'humidité et éviter une augmentation conséquente de gel, ne placez jamais des liquides dans des récipients ouverts à l'intérieur du réfrigérateur. Le gel a tendance à se concentrer dans les parties les plus froides de l'évaporateur et nécessitera, avec le temps, plus de dégivrage fréquent.
- N'introduisez jamais des aliments chauds dans le réfrigérateur. Les aliments chauds doivent d'abord refroidir à la température ambiante et être disposés de manière à ce qu'une circulation adéquate d'air soit assurée à l'intérieur du compartiment.
- Aucun objet introduit dans l'appareil ne doit toucher la paroi arrière au risque de faire en sorte que le gel et les emballages s'y collent. Évitez d'ouvrir la porte du réfrigérateur trop fréquemment.
- Disposez la viande et le poisson nettoyés (emballés dans des paquets ou sachets en plastique) à utiliser le jour suivant ou le surlendemain, dans la section inférieure du compartiment réfrigérateur (au-dessus du bac à légumes) puisque ce compartiment est le plus froid et assurera les meilleures conditions de conservation.
- Vous pouvez mettre les fruits et les légumes dans le bac à légumes sans les emballer.

Compartment congélateur

- Le congélateur est utilisé pour la conservation d'aliments congelés ou surgelés pendant des longues périodes de temps et pour la fabrication de glaçons.
- Pour congeler de la viande fraîche, veillez à ce que le maximum de surface possible de la denrée à congeler soit en contact avec la surface de refroidissement.
- Ne placez pas les aliments frais à côté des aliments déjà congelés, car les aliments congelés pourraient se dégeler.
- Avant la congélation d'aliments frais (viandes, poissons et viande hachée), divisez-les en portions utilisables en une fois.
- Une fois l'unité dégivrée, remplacez les denrées dans le congélateur et n'oubliez pas de les consommer le plus tôt possible.
- Ne placez jamais des aliments chauds dans le congélateur car ce n'est pas recommandé.
- Pour le stockage des aliments surgelés; les instructions mentionnées sur l'emballage des aliments surgelés doivent toujours être respectées à la lettre et si aucune information est marquée, ne stockez pas les aliments pendant plus de 3 mois à compter de la date d'achat.
- Quand vous achetez les aliments surgelés, assurez vous qu'ils ont été surgelés à une température adéquate et que l'emballage est intact.
- Les aliments surgelés doivent être transportés dans des récipients appropriés afin de maintenir leur qualité et doivent être introduits dans le compartiment de congélation de l'appareil dans les meilleurs délais possibles.
- Si un emballage d'aliments surgelés montre des signes d'humidité et de gonflement anormal, il est probable que celui-ci a été conservé précédemment à une température inadéquate et que le contenu est détérioré.

- La durée de conservation des aliments surgelés dépend de la température ambiante, du réglage du thermostat, de la fréquence d'ouverture de la porte, du type d'aliment et du temps requis pour acheminer le produit du magasin à votre domicile. Il est conseillé de toujours respecter les consignes figurant sur l'emballage et de ne jamais excéder la durée de conservation maximale indiquée.

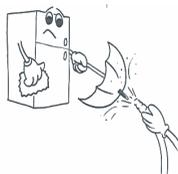
N.B: si vous voulez encore ouvrir immédiatement la porte du congélateur après l'avoir fermée, ce ne sera pas facile pour vous. Ce problème est tout à fait normal! Après avoir satisfait les conditions d'équilibre, la porte pourra s'ouvrir à nouveau.

PARTIE 4. NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Débranchez l'appareil de la prise de courant avant le nettoyage.



- Ne nettoyez pas l'appareil en y versant de l'eau.



- Vous pouvez nettoyer l'intérieur et l'extérieur de votre appareil périodiquement à l'aide d'une solution de bicarbonate de soude et de l'eau savonneuse tiède.



- Nettoyez les accessoires séparément avec de l'eau et du savon. Ne les nettoyez pas dans la machine à laver.



- N'utilisez jamais des produits inflammables, explosifs, ou corrosifs comme le diluant, le gaz, ou l'acide.



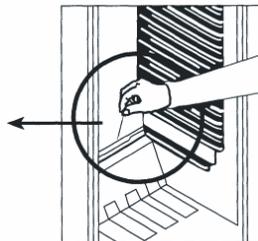
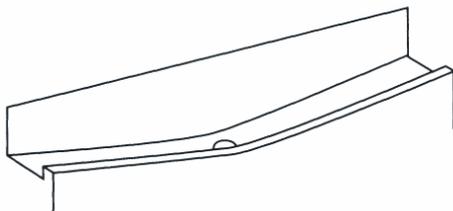
- Vous devez nettoyer le condenseur avec un balai au moins une fois par an afin d'économiser de l'énergie et accroître la productivité.



Pensez à débrancher votre réfrigérateur avant de procéder au nettoyage.

Dégivrage

Compartment réfrigérateur



- Le dégivrage se produit automatiquement dans le compartiment du réfrigérateur pendant le fonctionnement, l'eau dégivrée est recueillie par le plateau d'évaporation et s'évapore automatiquement.
- Le plateau d'évaporation et le trou d'évacuation de l'eau dégivrée doivent être nettoyés périodiquement avec le bouchon d'évacuation du dégivrage pour éviter que l'eau soit recueillie en bas du réfrigérateur au lieu de s'écouler.
- Vous pouvez aussi verser 1/2 verre d'eau dans le trou d'évacuation pour nettoyer l'intérieur.

Compartment congélateur

Le gel accumulé dans le compartiment congélateur doit être enlevé de temps en temps. (Utiliser la spatule en plastique fournie) Le compartiment congélateur doit être nettoyé de la même façon que le compartiment réfrigérateur, avec des opérations de dégivrage du compartiment au moins deux fois par an.

Pour ce faire:

- Le jour qui précède le dégivrage, réglez le thermostat sur la position "5" pour congeler complètement les aliments.
- Pendant le dégivrage, les aliments congelés doivent être emballés dans plusieurs couches de papier et stockés dans un endroit froid. L'augmentation inévitable de la température réduira leur vie de stockage. Vous devez utiliser ces aliments à court terme.
- Réglez le bouton du thermostat sur la position « 0 » ou débranchez l'appareil. Laissez la porte ouverte jusqu'à dégivrage complet.
- Pour accélérer le processus de dégivrage, vous pouvez introduire une ou deux bassines d'eau chaude dans le compartiment congélateur.
- Séchez bien l'intérieur de l'appareil et réglez le bouton du thermostat sur la position MAX.

Remplacer l'ampoule

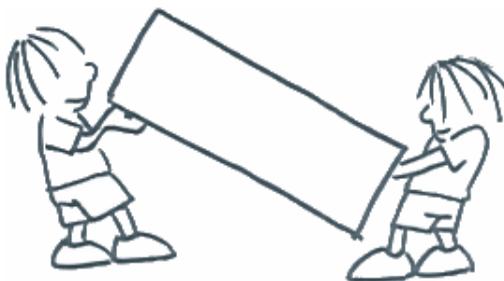
Pour remplacer l'ampoule dans les congélateurs congélateur et réfrigérateur :

- 1- débranchez votre frigo
- 2- enlevez le couvercle du boîtier coincé dans les pinces à l'aide d'un tournevis.
- 3-remplacez l'ampoule par une autre de 15 watts maximum.
- 4- Installez le couvercle.
- 5-patiencez pendant 5 minutes avant de rebrancher et ramenez le thermostat à sa position originale.



PARTIE 5. EXPEDITION ET REPOSITIONNEMENT

- L'emballage de l'appareil et sa mousse de polystyrène peuvent être conservés pour une utilisation ultérieure (en option).
- Lors du transport de l'appareil, celui-ci doit être attaché à l'aide d'un large ruban ou d'une corde solide. Les règles mentionnées sur l'emballage doivent être appliquées lors du transport de l'appareil.
- Avant de transporter ou de changer la position d'installation, tous les objets mobiles (comme les clayettes, le bac à légumes...) doivent être retirés du dispositif ou fixés à l'aide de bandes pour éviter qu'ils bougent.
- Transportez votre réfrigérateur en position verticale.



Repositionner la porte (dans certains modèles)

Vous pouvez repositionner les portes de votre réfrigérateur. Pour ce faire, contactez le service agréé le plus proche.

PARTIE 6. AVANT D'APPELER LE SERVICE APRÈS-VENTE

Ce qu'il faut faire lorsque votre réfrigérateur ne fonctionne pas

Vérifiez:

- que l'appareil n'est pas alimenté ,
- le contacteur général de la maison est débranché ,
- Le thermostat est réglé sur la position "0",
- la prise n'est pas suffisante. Pour faire cette vérification, branchez un autre appareil qui fonctionne dans cette prise.

Ce qu'il faut faire lorsque votre réfrigérateur fonctionne mal :

Vérifiez:

- Si vous n'avez pas surchargé l'appareil,
- Si les portes sont correctement fermées,
- s'il n'y a pas de poussière sur le condenseur ,
- s'il y a suffisamment de place au niveau des parois arrière et latérale.

s'il y a du bruit ;

Le gaz de refroidissement qui circule dans le circuit du réfrigérateur peut faire un peu de bruit (son bouillonnant) même quand le compresseur n'est pas en marche. Ne vous inquiétez pas, c'est presque normal. Si ces sons sont différents, vérifiez si ;

- la mise à niveau de l'appareil a été bien effectuée
- rien ne touche la partie arrière.
- Les objets sur l'appareil vibrent.

Si votre réfrigérateur fonctionne trop bruyamment;

Bruits normaux ;

Bruits de craquement (craquement des glaçons):

- Au cours du dégivrage automatique.
- Lorsque l'appareil a refroidi ou chauffé (à cause de l'expansion du matériel de l'appareil).

Craquement court

- Bruit entendu quand le thermostat active ou désactive le compresseur.

Bruit du compresseur

- Bruit normal du moteur. Ce bruit signifie que le compresseur fonctionne normalement ; le compresseur peut causer plus de bruit pendant un petit moment lorsqu'il est mis en marche.

Bruit bouillonnant et éclaboussant:

- Ce bruit est provoqué par le mouvement du réfrigérant dans les tubes du système.

Bruit d'écoulement d'eau:

- Bruit d'écoulement d'eau normal vers le récipient d'évaporation pendant le dégivrage. Ce bruit peut se faire entendre pendant le dégivrage.

Si les extrémités du meuble du réfrigérateur avec lesquelles le joint de la porte est en contact chauffent:

- En été surtout (lorsqu'il fait chaud), les surfaces avec lesquelles le joint est en contact peuvent devenir plus chaudes pendant le fonctionnement du compresseur. Ce phénomène est tout à fait normal.

Si l'intérieur du réfrigérateur devient humide

- Tous les aliments sont-ils bien emballés? Les récipients sont-ils séchés avant d'être placés dans le réfrigérateur?
- La porte du réfrigérateur est-elle ouverte fréquemment ? L'humidité de la pièce entre dans le réfrigérateur lorsque les portes sont ouvertes. L'humidité se formera plus rapidement lorsque vous ouvrez les portes plus fréquemment, surtout si l'humidité de la pièce est élevée.
- La formation de gouttes d'eau sur la paroi arrière après décongélation automatique est un phénomène normal. (dans les modèles statiques)

Si les portes ne sont pas bien ouvertes et fermées:

- Les emballages d'aliment empêchent-ils de fermer la porte?
- Les compartiments de porte, les clayettes et les étagères sont-ils bien placés?
- Les joints de porte sont-ils cassés ou tordus?
- Votre réfrigérateur est-il installé sur une surface plane?

Recommandations

- Pour augmenter l'espace et améliorer les apparences, la "section de refroidissement" des réfrigérateurs est placée à l'intérieur de la paroi arrière du compartiment du réfrigérateur. Lorsque l'appareil fonctionne, cette paroi est recouverte de gel ou de gouttes d'eau, selon que le compresseur fonctionne ou non. Ne vous inquiétez pas. C'est presque normal. Vous devez dégivrer l'appareil s'il y a une couche excessive de gel sur la paroi.
- **Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant un long moment** (par exemple pendant les vacances d'été), dégivrez et nettoyez le réfrigérateur et laissez la porte ouverte pour empêcher la formation de rouille et d'odeur.
- Pour interrompre complètement le fonctionnement de l'appareil, débranchez-le de la prise (pour le nettoyage et lorsque les portes sont laissées ouvertes)

A) COMPARTIMENT CONGÉLATEUR

B) COMPARTIMENT RÉFRIGÉRATEUR

1) ICE MATIC

2) BAC À GLAÇONS

3) SPATULE EN PLASTIQUE

4) VENTILATEUR TURBO

5) ÉTAGÈRE DU RÉFRIGÉRATEUR

6) TIROIR

7) COUVERCLE DU BAC À LÉGUMES

8) BAC À LÉGUMES

9) PLAQUE DE PROTECTION

10) PIEDS RÉGLABLES

11) ÉTAGÈRE INFÉRIEURE

12) ÉTAGÈRE À BOUTEILLES

13) ÉTAGÈRE FROMAGE BEURRE

14) ÉTAGÈRE DU CONGÉLATEUR

15) BOÎTE DU THERMOSTAT & LAMPE DU RÉFRIGÉRATEUR

Cette présentation est donnée à titre d'information uniquement et porte sur les différentes parties de l'appareil. En conséquence, certaines parties peuvent varier d'un modèle d'appareil à un autre.

